



**SOUTH ORANGETOWN**  
Central School District

# UPDATE

TO THE COMMUNITY 

SUMMER 2021 • VOL. 5 • NO. 1



**INSIDE THIS ISSUE: | EN ESTE NÚMERO:**

Pg. 2: SCHOOL  
NEWS

Pg. 3: SOCSD  
SNAPSHOTS

Pg. 5: WE  
ACHIEVE!

**SOUTH ORANGETOWN  
CENTRAL SCHOOL DISTRICT**  
 160 Van Wyck Road, Blauvelt, NY 10913-1299  
 (845) 680-1000 • Web: [www.socsd.org](http://www.socsd.org)

Robert R. Pritchard, Ed.D., Superintendent

**BOARD OF EDUCATION:**

Leon Jacobs, President  
 Dan Lamadrid, Vice President  
 Christine Lee  
 Cara Stepanian, Ph.D.  
 Dana Stilley, Ph.D.

**Editor:** Jen Citrolo

*Produced in cooperation with the  
 Rockland BOCES Communications Service.*



## Keep up with SOCSD!

■ FACEBOOK:

@SouthOrangetownCSD  
 @SOCSDFEC  
 @TZHSCounseling

■ YOUTUBE:

SOCSD Communications  
 SOCSD Events  
 TZHS Counseling

■ TWITTER:

@SouthOrangetown  
 @Tappan\_Zee\_HS  
 @SOMS\_News  
 @CottageLaneES  
 @WOSnews  
 @TZeeAthletics

■ INSTAGRAM:

@SouthOrangetownCSD  
 @Tappan\_Zee\_HS  
 @soms\_strong  
 @CottageLaneES  
 @WOSnews  
 @TZeeAthletics

■ WEB:

[www.socsd.org](http://www.socsd.org)

## ON THE COVER:

Caps off! The Class of 2021 marked the end of their graduation ceremony at Palisades Credit Union Park on June 24.

## NOTICIAS ESCOLARES:

¡Fuera birretes! La Clase de 2021 celebró el final de su ceremonia de graduación en Palisades Credit Union Park el 24 de junio.

## MESSAGE from the Superintendent | MENSAJE del Superintendente



Dear Community Members,

Happy summer to all! The 2020-21 school year culminated in the joyous graduation of Tappan Zee High School's Class of 2021 on June 24. Most of our newest alumni will continue their studies at the college level or through career training, while others plan to enter the workforce or serve society in other ways. Our graduates are prepared to excel in a dynamic, global economy in which we are all interconnected and where flexible, innovative thinking is a competitive advantage. I am confident that they will make a positive impact on our world.

As our graduates transition to their next step, our District is moving forward, as well. Facilities maintenance projects and equipment upgrades are in progress in every building. Teachers are engaged in professional development and curriculum work to prepare for the fall. Our entire team of professionals are busily preparing to meet and exceed the expectations of our community regarding the learning and developmental needs of our students. To this end, our District is offering a wide range of academic, social emotional and family engagement summer programming to ensure that our students are equipped to make the 2021-22 school year their best ever.

Our students' success is due, in large part, to our community's steadfast support of high-quality, public education, most recently evidenced by the 2021-22 budget vote. Thank you to our supportive families, hard-working staff and dedicated community volunteers, who have made these opportunities a reality.

Here's wishing everyone a safe and enjoyable summer. I look forward to seeing each of you back healthy and in-person in September!

Sincerely,

**Robert R. Pritchard, Ed.D.**  
 Superintendent of Schools

### Estimados miembros de la comunidad:

¡Feliz verano a todos! El año escolar 2020-21 culminó el 24 de junio con la feliz graduación de la Clase de 2021 de la Escuela Secundaria Tappan Zee. La mayoría de nuestros nuevos exalumnos continuarán sus estudios a nivel universitario o con capacitación laboral, mientras que otros planean empezar a trabajar o servir a la sociedad de otras formas. Nuestros graduados están preparados para sobresalir en una economía dinámica y global en la que todos estamos interconectados, y en donde el pensamiento flexible e innovador es una ventaja competitiva. Confío en que tendrán un efecto positivo en nuestro mundo.

Mientras nuestros graduados avanzan a su siguiente etapa, nuestro Distrito también está avanzando. Hay proyectos de mantenimiento de instalaciones y mejoras de equipamiento en curso en todos los planteles. Los maestros están dedicados al desarrollo profesional y la preparación de planes de estudio para el otoño. Todo nuestro equipo de profesionales está ocupado preparándose para cumplir y exceder las expectativas de nuestra comunidad en cuanto a las necesidades de aprendizaje y desarrollo de nuestros estudiantes. Con ese fin, nuestro Distrito está ofreciendo una amplia gama de programas de verano con temas académicos, socioemocionales y de participación familiar, para asegurarnos de que nuestros estudiantes estén preparados para convertir el año escolar 2021-22 en el mejor de sus vidas.

El éxito de nuestros estudiantes se debe, en gran medida, al apoyo inquebrantable que nuestra comunidad brinda a la educación pública de alta calidad, que recientemente quedó en evidencia en la votación del presupuesto 2021-22. Gracias a todas las familias que nos apoyan, a nuestro personal que trabaja arduamente y a los dedicados voluntarios de la comunidad que han hecho realidad estas oportunidades.

Les deseo a todos un verano seguro y agradable. ¡Espero verlos a todos saludables y en persona en septiembre!

Atentamente,

**Robert R. Pritchard, Ed.D.**  
 Superintendente de Escuelas

## ■ Congratulations, Class of 2021! | ¡Felicitaciones Clase de 2021!



TZHS celebrated the graduation of its senior class at Palisades Credit Union Park on June 24—the school's 118th commencement exercise.

Addressing the crowd of graduates donned in red and white, Principal **Rudy Arietta**, Class President **Adith Vettom**, Salutatorian **Casey Kousoulas**, Valedictorian **Dylan McMorrow** and Superintendent of Schools **Robert Pritchard, Ed.D.**, each commended seniors for their perseverance, resilience and sense of community. "Think about what you have learned, how you have grown and how you were able to continually adapt to the constant obstacles being put in front of you," said Arietta. "If you are able to apply those lessons in the future, I guarantee that you will find success and happiness."

TZHS celebró su graduación de su grupo de último grado en Palisades Federal Credit Union Park el 24 de junio, la 118.a ceremonia de graduación de la escuela.

En sus mensajes al grupo de graduados vestidos en rojo y blanco, el director **Rudy Arietta**, el presidente del grupo **Adith Vettom**, la salutatorian **Casey Kousoulas**, el valedictorian **Dylan McMorrow** y el superintendente de escuelas **Robert Pritchard, Ed.D.** felicitaron a los estudiantes por su perseverancia, resiliencia y sentido de comunidad. "Piensen en lo que han aprendido, en cómo han crecido y en cómo pudieron adaptarse continuamente a los constantes obstáculos que se les interponían", dijo Arietta. "Si pueden aplicar esas lecciones en el futuro, les garantizo que alcanzarán el éxito y la felicidad".

## ■ Where Our Grads Are Headed | A Dónde Se Dirigen Los Graduados

Seniors celebrated their post-secondary plans through a variety of Decision Day activities this spring. Here's where our grads are headed:

*Los egresados celebraron sus planes para después de la graduación con una variedad de actividades de Día de la Decisión en esta primavera. Estos son los lugares hacia donde se dirigen nuestros graduados:*

CUNY Bernard M. Baruch College ■ Bentley University ■ Berklee College of Music ■ Binghamton University ■ Boston Conservatory at Berklee ■ Brandeis University ■ California Polytechnic State University - San Luis Obispo ■ Chapman University ■ CUNY City College ■ Coastal Carolina University ■ Columbia University ■ Dominican College ■ Cornell University ■ DeSales University ■ Dominican College ■ East Stroudsburg University ■ Fairfield University ■ Fashion Institute of Technology (SUNY) ■ Florida State University ■ Fordham University ■ George Washington University ■ Hartwick College ■ Hofstra University ■ CUNY Hunter College ■ Indiana University-Bloomington ■ Iona College ■ Ithaca College ■ James Madison University ■ Lincoln Technical Institute (Mahwah and Union) ■ Lynn University ■ Manhattan College ■ Marist College ■ Marymount Manhattan College ■ Massachusetts Institute of Technology ■ Michigan State University ■ Monmouth University ■ Montclair State University ■ Moravian College ■ Mount Saint Mary College ■ New York University ■ North Carolina State University ■ Northeastern University ■ Ohio State University ■ Pace University ■ Pennsylvania State University ■ Providence College ■ Purdue University ■ Quinnipiac University ■ Reed College ■ Rensselaer Polytechnic Institute ■ Rochester Institute of Technology ■ Saint Joseph's University ■ Salisbury University ■ San Francisco Conservatory of Music ■ Santa Fe College ■ Savannah College of Art and Design ■ School of the Art Institute of Chicago ■ Siena College ■ Skidmore College ■ St. Petersburg College ■ St. Thomas Aquinas College ■ Stevens Institute of Technology ■ Stony Brook University ■ SUNY Cobleskill ■ SUNY Cortland ■ SUNY Fredonia ■ SUNY College at Geneseo ■ SUNY New Paltz ■ SUNY Oneonta ■ SUNY Polytechnic Institute ■ SUNY at Purchase College ■ SUNY College at Plattsburgh ■ SUNY College of Technology (Canton and Delhi) ■ SUNY Rockland Community College ■ SUNY Westchester Community College ■ SUNY University at Albany ■ SUNY University at Buffalo ■ Sweet Briar College ■ Syracuse University ■ Temple University ■ The New School ■ The University of Tampa ■ University of Connecticut ■ University of Georgia ■ University of Maryland (Baltimore and College Park) ■ University of Massachusetts-Amherst ■ University of Michigan-Ann Arbor ■ University of New Hampshire ■ University of New Haven ■ University of Pittsburgh ■ University of Rhode Island ■ University of Utah ■ University of Vermont ■ Vassar College ■ Virginia Polytechnic Institute and State University ■ Wesleyan University ■ William Paterson University ■ Yale University



# SOCSD SNAPSHOT | INSTANTÁNEAS DEL SOCSD

1.



3.



2.



4.



5.



Congratulations  
CLASS OF  
2021





**1.** SOMS commemorated eighth-grade students' completion of their middle school years during its June 21 Moving Up Ceremony at Palisades Credit Union Park.

Student Council President **Mary McCormack** delivered opening remarks in which she praised her classmates for learning to embrace adversity during a challenging year.

Principal **Chad Corey, Ed.D.** echoed this sentiment in his speech, noting, "It is clear that you have persevered and grown stronger through this time and are prepared to conquer whatever challenges you may face in the future."

*La SOMS conmemoró la culminación de los años de escuela intermedia de sus alumnos de octavo grado durante su Ceremonia de Promoción, celebrada el 21 de junio en Palisades Federal Credit Union Park.*

*La presidenta del Consejo Estudiantil **Mary McCormack** dirigió un mensaje inicial en el que felicitó a sus compañeros por aprender a aceptar la adversidad durante un año difícil.*

*El director **Chad Corey, Ed.D.** hizo eco de ese sentimiento en su mensaje, y señaló: "Está claro que han perseverado y se han fortalecido en este tiempo, y que están preparados para superar cualquier desafío que puedan enfrentar en el futuro".*

**2.** Fifth-grade students, parents and teachers were saluted during CLE's June 23 moving up ceremonies. "This is a special moving up... It feels like the most earned moving up there is for your parents, your teachers and, of course, you," Principal **Karen Ramirez** said.

With an emphasis on the positive outcomes of a non-traditional year, Ramirez identified awards that students and families had earned over the past 15 months: Most Improved at Technology, Most Flexible Thinkers, Most First Days of School, Best Home-School Connection and Most Positive Fifth-Grade Crew. "The little things counted this year and you were appreciative of each opportunity."

*Los estudiantes de quinto grado, sus padres y sus maestros recibieron un reconocimiento durante las ceremonias de promoción de la CLE, el 23 de junio. "Esta es una promoción especial... se siente como la promoción más merecida posible para sus padres, sus maestros, y por supuesto para ustedes", dijo la directora **Karen Ramirez** a los alumnos de quinto grado.*

*Haciendo énfasis en los resultados positivos de un año nada tradicional, Ramirez señaló los premios que todos los reunidos obtuvieron en los últimos 15 meses: Más Avance en Tecnología, Pensamiento Más Flexible, Más Primeros Días de Escuela, Menor Conexión Hogar-Escuela y Grupo de Quinto Grado Más Positivo. "Las pequeñas cosas fueron importantes en este año, y ustedes agradecieron todas sus oportunidades".*

**3.** WOS second-graders placed their Legacy Stones along the planting beds in front of their school in late June. "They are leaving a piece of their hearts here with us as they move on to Cottage Lane," explained art teacher **Elizabeth Piteo**, who received a SOCES PTA Teacher Grant for the project.

"We are so proud of our second-graders for all of their hard work, dedication and resilience during their time at WOS! They have set a wonderful example for all of our students," Principal **Sheila Beglin** said. "I know they will continue to work hard, be kind and take care of one another. Every time we walk past our Legacy Stones, we will think of them."

*A fines de junio, los estudiantes de segundo grado de la WOS colocaron sus rocas conmemorativas en las camas de cultivo al frente de su escuela. "Nos dejan un trozo de sus corazones cuando avanzan a Cottage Lane", explicó la maestra de arte **Elizabeth Piteo**, quien recibió un subsidio para maestros de la PTA de SOCES para el proyecto.*

*"¡Estamos muy orgullosos de nuestros alumnos de segundo grado por su arduo trabajo, dedicación y resiliencia durante su tiempo en la WOS! Han dado un ejemplo maravilloso a todos nuestros estudiantes", dijo la directora **Sheila Beglin**. "Sé que seguirán trabajando mucho, siendo amables y cuidándose unos a otros. Cada vez que pasemos frente a nuestras rocas conmemorativas, pensaremos en ellos".*

**4.** Six South Orangetown preschoolers celebrated their graduation from the ParentChild+ program on May 7. The proud grads are the first cohort of children to complete the early childhood literacy and parent support program launched by the District's Family Engagement Center. "We can't wait to see our youngest Dutchmen in kindergarten!" exclaimed FEC Coordinator **AJ Walker**, who co-hosted the ceremony with Bilingual Early Learning Specialist **Rosario Urena**.

*Seis estudiantes de preescolar de South Orangetown celebraron su graduación del programa ParentChild+ el 7 de mayo. Los orgullosos egresados son el primer grupo de niños que terminan el programa de alfabetización temprana y apoyo para padres iniciado por el Centro de Participación Familiar del Distrito. "¡Ya queremos ver a nuestros pequeños "holandeses" en el jardín de niños!", exclamó la coordinadora del Centro **AJ Walker**, quien fue coanfitrióna de la ceremonia con la especialista en enseñanza temprana bilingüe **Rosario Urena**.*

**5.** More than 200 students in grades K-8 participated in the District's sixth annual Summer STEAM Camp (June 29-July 9). Daily sessions jam-packed with hands-on activities focused on science, technology, engineering, art and math enrichment were led by more than 25 SOCSO teachers and staff members, assisted by 16 TZHS volunteers.

"Our students arrived excited to meet old and new friends, and to learn new things," reported Assistant Superintendent for Curriculum and Instruction **Brian Culot, Ed.D.** "We are grateful to the South Orangetown community for supporting this program each year."

*Más de 200 estudiantes de los grados K-8 participaron en el sexto Campamento de Verano de STEAM del Distrito a principios de julio. Las sesiones diarias, repletas de actividades prácticas relacionadas con ciencia, tecnología, matemáticas, arte y matemáticas, fueron encabezadas por más de 25 maestros y empleados del SOCSO, con ayuda de 16 voluntarios de la Escuela Secundaria Tappan Zee.*

*"Nuestros estudiantes llegaron emocionados de encontrarse con viejos y nuevos amigos y de aprender cosas nuevas", informó el superintendente asistente de planes de estudios e instrucción **Brian Culot, Ed. D.** "Estamos agradecidos con la comunidad de South Orangetown por apoyar este programa todos los años".*

# WE ACHIEVE! | ¡NOSOTROS TENEMOS ÉXITO!



■ TZHS seniors **Rachel Alexandre** and **Caitlyn Kopac** earned the New York State Seal of Biliteracy (NYSSB) for French. Alexandre will be attending Stony Brook University Honors College and Kopac



■ CLE fourth-grader **Clara Ryan** earned the New York State PTA Reflections Award of Excellence for her original musical composition, "A Dream."

■ La estudiante de cuarto grado de CLE **Clara Ryan** recibió el Premio de Excelencia PTA Reflections del Estado de Nueva York por su composición musical original, "A Dream" (Un sueño).

plans to major in elementary education at North Carolina State University.



■ Las alumnas de último grado de TZHS **Rachel Alexandre** y **Caitlyn Kopac** obtuvieron el sello de alfabetización bilingüe del Estado de Nueva York (NYSSB, por sus siglas en inglés) en francés. Alexandre asistirá a Stony Brook University Honors College y Kopac planea estudiar licenciatura en educación primaria a North Carolina State University.



■ TZHS sophomore and 2021 FIRST Robotics Competition Dean's List Finalist **Dowland Aiello** was accepted to the University of Washington Robinson Center for Young Scholars and will enter college as a freshman this fall.

■ El alumno de segundo año de TZHS y finalista en la Lista del Decano de la Competencia de Robótica

FIRST 2021 **Dowland Aiello** fue aceptada en el Robinson Center for Young Scholars de University of Washington e ingresará al primer año de universidad en otoño.



■ TZHS senior **Joseph Gregory** and junior **Kayla Ng** achieved National Cyber Scholar status and were awarded \$2,500 scholarships for their performance in the National Cyber Scholarship Competition.

■ El alumno de último año **Joseph Gregory** y la alumna de tercer año **Kayla Ng**, ambos de TZHS, obtuvieron el reconocimiento National Cyber Scholar y recibieron becas de \$2,500 por su desempeño en la National Cyber Scholarship Competition.



## ■ McMorrow, Kousoulas Head the Class of 2021 | McMorrow y Kousoulas encabezan la Clase de 2021

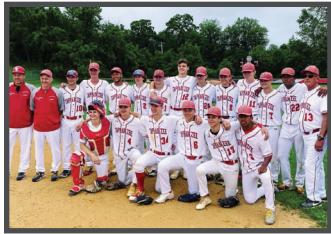
Congratulations to Class of 2021 Valedictorian **Dylan McMorrow** and Salutatorian **Casey Kousoulas**! McMorrow was president of the TZHS chapter of Mu Alpha Theta, Blood Drive Team co-captain, vice president of the senior class and a four-year track athlete. He plans to major in biology at the University of Georgia. A member of several honor societies, Kousoulas played varsity volleyball and lacrosse for the past three years, was president of TZ United and Blood Drive Team co-captain. She is headed to the University of Michigan as an engineering major.

■ Felicitaciones al valedictorian **Dylan McMorrow** y la salutatorian **Casey Kousoulas** de la Clase de 2021! McMorrow fue presidente de la filial de Mu Alpha Theta en TZHS, cocapitán del equipo de la campaña de donación de sangre, vicepresidente del grupo de último año y practicó atletismo los cuatro años. Planea estudiar biología en la Universidad de Georgia. Además de participar en varias sociedades de honores, Kousoulas jugó en los equipos representativos de voleibol y lacrosse los últimos tres años, fue presidenta de TZ United y cocapitana del equipo de la campaña de donación de sangre. Irá a la Universidad de Michigan para estudiar ingeniería.



■ CLE fifth-graders **Hailey Yi**, **Mason McGwyne-Dantis** and **Joey Moore** were among the nine winners in the Rockland County Environmental Council's Eleanor Burlingham Earth Day Creative Arts Contest.

■ Los estudiantes de quinto grado de CLE **Hailey Yi**, **Mason McGwyne-Dantis** y **Joey Moore** estuvieron entre los nueve ganadores del Concurso de Artes Creativas del Día de la Tierra Eleanor Burlingham del Consejo Ambiental del Condado de Rockland.



■ TZ Varsity Baseball and TZ Varsity Softball teams are Section 1 Class A2 Champions.

■ Los equipos representativos de TZ en béisbol y softbol son campeones de la Sección 1, Clase A2.

■ All-Section Athletes | Atletas All-Section:  
BASEBALL | BÉISBOL: Kyle Roper

GIRLS BASKETBALL | BALONCESTO FEMENIL:  
Shannon Phelan and Dana Phelan

FOOTBALL | FÚTBOL AMERICANO:  
Andrew Tarpey

BOYS LACROSSE | LACROSSE VARONIL:  
Sean Berrigan, Gerry Caltagirone and  
Joey Parisi



GIRLS LACROSSE | LACROSSE FEMENIL:

Kellie Linehan (Academic All-American), Marley Wright,  
Daniela Parisi (HM) and Kathryn Staker (HM)

SOFTBALL | SOFTBOL: Eden Blanker, Michelle Trozzo and  
Brianna Santilli (HM)

GIRLS SWIMMING | NATACIÓN FEMENIL: Mati Dixon

BOYS SWIMMING | NATACIÓN VARONIL: Alex Sirkowa  
and Henry Huang

■ TZ Boys and Girls Varsity Lacrosse teams are League Champions.

■ Los equipos representativos de TZ en lacrosse varonil y femenil son campeones de la liga.

■ TZ Boys Varsity Baseball's Kyle Roper is League Pitcher of the Year.

■ El integrante del equipo representativo de béisbol varonil de TZ Kyle Roper fue el Lanzador del Año de la liga.

■ TZ Boys Varsity Lacrosse's Sean Berrigan is Rockland Player of the Year and Andrew McIntosh is Rockland Coach of the Year.

■ El integrante del equipo representativo de TZ en lacrosse varonil Sean Berrigan fue el Jugador del Año de Rockland, y Andrew McIntosh es el Entrenador del Año de Rockland.



Photo credit: John Meore,  
The Journal News



Photo credit: Tania Savayan,  
The Journal News

■ TZHS seniors Emma Carolan (Girls Swimming) and Casey Kousoulas (Girls Lacrosse) were named Lohud Rockland Scholar-Athletes.

■ Las alumnas de último año de TZHS Emma Carolan (natación femenil) y Casey Kousoulas (lacrosse femenil) fueron nombradas estudiantes-atletas de Rockland por Lohud.

■ TZ Boys Varsity Swimming was undefeated in its regular season.

■ El equipo representativo de natación varonil de TZ terminó invicto su temporada regular.

■ The SOCSD Family Engagement Center was awarded a Rockland 21C grant totaling \$7,275 and earned recognition for its work during the 2020-21 school year, ranking #1 among school districts county-wide for Family Support participation.

■ El Centro de Participación Familiar del SOCSD recibió un subsidio 21C de Rockland por un total de \$7,275 y obtuvo un reconocimiento por su trabajo durante el año escolar 2020-21, logrando el puesto número 1 en participación en Apoyo Familiar entre los distritos escolares del condado.

■ The District's SOCSD Update won a 2021 National School Public Relations Association Award of Excellence and the WOS reopening video received an NSPRA Award of Merit.

■ La SOCSD Update del Distrito obtuvo un Premio Nacional de Excelencia en Relaciones Públicas Escolares 2021 y el video de reapertura de la WOS recibió un Premio al Mérito de NSPRA.



## ■ Athletes Commit to Collegiate Teams | Se Comprometen Deportistas con Equipos Universitarios

Fifteen TZHS senior student-athletes who committed to playing collegiate sports signed symbolic letters of intent at the TZ Athletics Signing Day Ceremony in May. They are:

Quince estudiantes-atletas del último año de TZHS que se comprometieron a practicar deportes a nivel universitario firmaron cartas de intención simbólicas en la ceremonia del Día de la Firma de Deportes de TZ en mayo. Se trata de:

■ BASEBALL | BÉISBOL: Kyle Roper, SUNY Oneonta and Logan Stark, Marist College

■ GIRLS BASKETBALL | BALONCESTO FEMENIL: Shannon Phelan, Mount Saint Mary College

■ FOOTBALL | FÚTBOL AMERICANO: Andrew Tarpey, SUNY Cortland

■ BOYS LACROSSE | LACROSSE VARONIL: Stephen Barikyan, SUNY Oneonta; Gerry Caltagirone, University of Maryland, Baltimore; Patrick O'Sullivan, DeSales University; Joey Parisi, Pace University; and, Sean Sullivan, Dominican College

■ ROWING | REMO (ROCKLAND ROWING): Hannah Hely, Cornell University

■ GIRLS SWIMMING | NATACIÓN FEMENIL: Emma Carolan, Binghamton University

■ TRACK & FIELD | ATLETISMO: Hillary Abankwa, Binghamton University; Ryan Folmer, St. Thomas Aquinas College; Deirdre Sullivan, SUNY Cortland; and, Emily Zona, Salisbury University

# OUR COMMUNITY | NUESTRA COMUNIDAD

## ■ Leadership Update | Actualización de Liderazgo



At its July 13 Reorganization Meeting, the Board of Education swore in new member **Dana Stilley, Ph.D.** (left), who was elected in May.

**Leon Jacobs** (center) was reelected President and **Dan Lamadrid** (right) was elected Vice President of the Board for the 2021-22 school year.

*En su reunión de reorganización del 23 de julio, el Consejo de Educación tomó protesta a **Dana Stilley, Ph.D.** (izquierda), quien fue electa en mayo. **Leon Jacobs** (centro) fue electo presidente y **Dan Lamadrid** (derecha) fue electo vicepresidente del Consejo para el año escolar 2021-22.*



The following administrative appointments were approved by the Board of Education, effective July 1 (from left): **Karen Tesik, Ed.D.**, Assistant

Superintendent for Pupil Personnel Services; **Michael Vespi**, School Business Administrator; and, **Brian Galvin**, WOS Assistant Principal.

*El Consejo de Educación aprobó recientemente los siguientes nombramientos, que están en vigencia desde el 1 de julio (de izquierda a derecha): **Karen Tesik, Ed.D.**, superintendente asistente de servicios de personal para alumnos; **Michael Vespi**, administrador de negocios escolares, y **Brian Galvin**, subdirector de la WOS.*

## ■ REMINDER: Student Health Exams | Recordatorio: Exámenes médicos para los estudiantes

New York State law requires a health examination for all students entering the school district for the first time AND when entering pre-kindergarten or kindergarten, 1st, 3rd, 5th, 7th, 9th and 11th grades. Physicals completed within 365 days prior to the first day of school are acceptable.

Please contact your child's healthcare provider to schedule your child's health examination and required vaccinations. Remember to sign consent forms allowing your provider to speak with school health staff at the time of your child's examination. Parents are encouraged to keep copies of completed exam forms before sending them to the School Nurse's Office.

- The examination must be completed by a NY/NJ state licensed physician, physician assistant or nurse practitioner.
- A dental certificate which indicates your child has been seen by a dentist or dental hygienist is requested at the same time.
- A copy of the NYSED Student Health Examination Form must be provided to the school by December 31, 2021 for new entrants AND when your child starts kindergarten, 1st, 3rd, 5th, 7th, 9th and 11th grades. Please note that the NYSED Student Health Examination Form or its electronic health record equivalent MUST be used for all physicals completed on or after January 31, 2021. No other forms are acceptable.
- Links to the NYSED Student Health Examination Form and dental certificate are posted under Forms on the For Parents page at [www.socsd.org/for-parents](http://www.socsd.org/for-parents).

*Las leyes del estado de Nueva York ordenan que todos los estudiantes que ingresen al distrito escolar Y los que ingresen a prekínder, kinder o a los grados 1, 3, 5, 7, 9, y 11 se hagan un examen médico. Se aceptarán los exámenes físicos que se hayan realizado en los 365 días previos al primer día de escuela.*

*Comuníquese con el proveedor de servicios de salud de su hijo(a) para programar su examen médico y las vacunas que necesite. Recuerde que debe cuando hagan el examen a su hijo(a) usted debe firmar formularios de consentimiento para permitir que su proveedor hable con el personal médico de la escuela. Se invita a los padres a conservar copias de los formularios de examen contestados antes de enviarlos a la enfermería escolar.*

- *El examen debe ser realizado por un médico, asistente médico o enfermero profesional que tenga licencia para ejercer en el estado de NY o NJ.*
- *Al mismo tiempo se solicita un certificado dental que indique que su hijo(a) ha sido atendido por un dentista o higienista dental.*
- *Todos los nuevos alumnos Y los alumnos que inician kínder o los grados 1, 3, 5, 7, 9 y 11 deben entregar una copia del formulario de examen médico del estudiante del Departamento de Educación del Estado de NY a su escuela antes del 31 de diciembre de 2021. Recuerde que DEBE usar el formulario de examen médico del estudiante del Departamento de Educación del Estado de NY o su equivalente electrónico para todos los exámenes médicos realizados a partir del 31 de enero de 2021. No se aceptará ningún otro formulario.*
- *Los enlaces al formulario de examen médico del estudiante del Departamento de Educación del Estado de NY y al certificado dental se encuentran en la sección Forms (Formularios) de la página For Parents (Para Padres) en [www.socsd.org/for-parents](http://www.socsd.org/for-parents).*



160 VAN WYCK ROAD, BLAUVELT, NY 10913-1299  
(845) 680-1000 • [WWW.SOCSD.ORG](http://WWW.SOCSD.ORG)

Non-Profit Organization  
U.S. Postage  
Paid  
Monsey,  
New York 10952  
Permit No. 1375

## CURRENT RESIDENT